

32009R0742

14.8.2009.

SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE

L 210/3

**UREDBA KOMISIJE (EZ) br. 742/2009****od 13. kolovoza 2009.****o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1296/2008 o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu carinskih kvota za uvoz kukuruza i sirka u Španjolsku i uvoz kukuruza u Portugal**

KOMISIJA EUROPSKIH ZAJEDNICA,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 1234/2007 od 22. listopada 2007. o uspostavljanju zajedničke organizacije poljoprivrednih tržišta i o posebnim odredbama za određene poljoprivredne proizvode (Uredba o jedinstvenom ZOT-u) <sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 144. stavak 1. u vezi s njezinim člankom 4.,

budući da:

- (1) Uredbom Komisije (EZ) br. 1296/2008 <sup>(2)</sup> utvrđuju se detaljna pravila za primjenu carinskih kvota za uvoz kukuruza i sirka u Španjolsku i uvoz kukuruza u Portugal.
- (2) U okviru sporazuma zaključenih tijekom Urugvajskog kruga multilateralnih pregovora o trgovini, Zajednica se obvezala da će od marketinške godine 1995./1996. uvesti kvote za uvoz 500 000 tona kukuruza u Portugal i uvoz 2 000 000 tona kukuruza i 300 000 tona sirka u Španjolsku te da će, prema potrebi, raspisati natječajne postupke za uvoz po sniženoj carini.
- (3) Treba razjasniti da provedba tih kvota ne zahtijeva raspisivanje natječajnog postupka.

(4) Uredbu (EZ) br. 1296/2008 treba na odgovarajući način izmijeniti.

(5) Mjere predviđene ovom Uredbom u skladu su s mišljenjem Upravljačkog odbora za zajedničku organizaciju poljoprivrednih tržišta,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

**Članak 1.**

Članak 1. stavci 1. i 2. Uredbe (EZ) br. 1296/2008 zamjenjuju se sljedećim:

„1. Dvije godišnje kvote za uvoz iz trećih zemalja namijenjene za stavljanje u slobodan promet u Španjolskoj, jedna u količini od najviše 2 000 000 tona kukuruza, a druga od najviše 300 000 tona sirka, smatraju se otvorenima od 1. siječnja svake godine. Uvoz u okviru tih kvota izvršava se u skladu s ovom Uredbom.

2. Jedna godišnja kvota za uvoz iz trećih zemalja namijenjena za stavljanje u slobodan promet u Portugalu, u količini od najviše 500 000 tona kukuruza, smatra se otvorenom od 1. siječnja svake godine. Uvoz u okviru te kvote izvršava se pod uvjetima utvrđenima u ovoj Uredbi.”

**Članak 2.**

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 13. kolovoza 2009.

Za Komisiju  
Mariann FISCHER BOEL  
Članica Komisije

<sup>(1)</sup> SL L 299, 16.11.2007., str. 1.

<sup>(2)</sup> SL L 340, 19.12.2008., str. 57.